



भारत का राजपत्र

The Gazette of India

असाधारण

EXTRAORDINARY

भाग I—खण्ड 1

PART I—Section 1

प्राधिकार से प्रकाशित

PUBLISHED BY AUTHORITY

सं० 191] नई दिल्ली, बृहस्पतिवार, सितम्बर 29, 1977/आश्विन 7, 1899

No. 191] NEW DELHI, THURSDAY, SEPTEMBER 29, 1977/ASVINA 7, 1899

इस भाग में भिन्न पृष्ठ संख्या दी जाती है जिससे कि यह अलग संकलन के रूप में रखा जा सके।

Separate paging is given to this Part in order that it may be filed
as a separate compilation

MINISTRY OF COMMERCE

PUBLIC NOTICE

IMPORT TRADE CONTROL

New Delhi, the 29th September 1977

SUBJECT.—Submission of Chartered Accountant Certificate of consumption of raw materials and components, etc., by actual user units, along with applications for import licences—import policy for April '77—March '78

No. 80-ITC(PN)/77.—Attention is invited to para 7 of Section I of the Import Trade (Control) Policy (Vol I) for the period April '77—March '78, in terms of which it has been provided that existing actual user units shall produce consumption certificates in the form given in Appendix 50 showing the cif value of imported raw materials and components consumed by them in a given period of time, certified by a practising Chartered Accountant or Cost Accountant who is not a partner or employee of the applicant firm or its associates.

2 It has since been decided that concerned existing Actual Users who make on or after the 17th October 1977 applications (for import licence or release order, as the case may be) for their requirements of raw materials and components for a value above Rs 50,000/- should submit an additional copy each of the import application and the connected Chartered Accountant Certificate to the licensing authorities concerned.

K. V. SESHADRI,
Chief Controller of Imports and Exports.

वाणिज्य मंत्रालय

सार्वजनिक सूचना

आयात व्यापार नियंत्रण

नई दिल्ली, 29 मितम्बर, 1977

विषय——प्रायात लाइसेंस के लिए आवेदन-पत्र के साथ वास्तविक उपयोक्ताओं द्वारा कच्चे माल एवं सघटकों इत्यादि के उपभोग का सनदी लेखापाल से प्रमाण-पत्र प्रस्तुत करना—अप्रैल 1977—मार्च 1978 के लिए आयात नीति।

सं० 80-प्राइटीसी (पीएन) /77.—अप्रैल 1977, मार्च 1978 अवधि की आयात व्यापार (नियन्त्रण) नीति (वा० 1) के खण्ड-1 के पैरा 7 की ओर ध्यान दिलाया जाता है, जिसकी शर्तों के अनुसार यह व्यवस्था है कि वर्तमान वास्तविक उपयोक्ता यूनिट परिषिष्ठ-50 में दिए गए प्रत्येक में एक निर्धारित अवधि के भीतर उपभोग किए गए आयातित कच्चे भाल एवं सघटकों के लागत-बीमा-भाड़ा मूल्य को दिखाने हुए एक उपभोग प्रमाण-पत्र प्रस्तुत करेगी जो कि उस व्यवसायिक मनदी लेखापाल या लागत लेखापाल द्वारा प्रमाणित होगा जो आवेदक की फर्म का या इसके सहयोगी फर्म का साझीदार या कर्मचारी न हो।

2. यह निश्चय किया गया है कि 50,000 रुपये से अधिक मूल्य के लिए कच्ची सामग्री और सघटकों को अपनी आवश्यकताओं के लिए 17 अक्टूबर, को या इससे बाद में आवेदन पत्र देने वाले संबद्ध वर्तमान वास्तविक उपयोक्ताओं (आयात लाइसेंस या रिहाई आदेश, जो भी हो, के लिए) को सम्बद्ध लाइसेंस प्राधिकारियों को आयात आवेदनपत्र और संबंधित सनदी लेखापाल प्रमाण-पत्र प्रत्येक की एक-एक अतिरिक्त प्रति प्रस्तुत करनी चाहिए।

का० वे० शेषद्वि,
मख्य नियन्त्रक, आयात-नियंत्रित।

महा प्रबन्धक, भारत सरकार मुद्रणालय, मिन्टो रोड, नई दिल्ली द्वारा
मुद्रित तथा नियंत्रक, प्रकाशन विभाग, दिल्ली द्वारा प्रकाशित 1977